立法會 Legislative Council

LC Paper No. FC59/14-15

Ref : CB1/F/1/1

Tel : 3919 3129

Date : 27 November 2014

From : Clerk to the Finance Committee

To : Members of the Finance Committee

Finance Committee

Application for leave to apply for judicial review (HCAL78/2014)

This circular informs members that Hon WONG Yuk-man has filed an application for leave to apply for judicial review in the Court of First Instance of the High Court in relation to the Finance Committee's ("FC") approval of the funding proposal FCR(2014-15)2 – PWSC(2013-14)38 for "Advance site formation and engineering infrastructure works at Kwu Tung North new development area and Fanling North new development area" in the previous Legislative Council ("LegCo") session. Hon NG Leung-sing and FC are named as the putative first and second Respondents respectively.

2. The Secretariat has received two letters dated 25 and 26 November 2014 from the High Court Registrar informing the parties, among others, that a hearing on the above leave application is being scheduled. With the concurrence of the FC Chairman, I enclose a copy of the letters for members' reference (Chinese version only).

3. In relation to the legal capacity of FC to sue or to be sued, the Secretary General has written to the Court to seek directions having regard to previous court decisions that LegCo, being an unincorporated body, is not a proper respondent in legal proceedings.

(Derek LO) for Clerk to the Finance Committee

Encl.

c.c. President, Legislative Council

香港高等法院

香港金鍾道 38 號



HIGH COURT 38 Queensway Hong Kong

本 昭楷號 OUR REF: HCAL 78/2014

來函檔號 YOUR REF:

虹 話 TEL: 2825 4514

致: (見分發名單)

敬啟者:

傳真及掛號

商院憲法及行政訴訟 2014 年第 78 號

關於申請人在 2014 年 7 月 8 日存檔的對申請司法覆核的許可的申請的通知書 ("表格 86"),已交由高等法院原訟法庭法官區慶祥審閱,而法官亦在在今天作出指示如下:

- 1. 有關申請人之許可申請,排期在 2014 年 12 月 22 日(星期一)上午 10 時正聆訊, 預計聆訊時間為 1 小時。
- 2. 建磁第一及第二答辯人須出席該聆訊。
- 3. 申請人須盡快 (無論如何,須在本指令起計 5 天内)送達本申請之所有文件及 支持誓章予建議第一及第二答辯人。
- 4. 申請人須在 2014 年 12 月 15 日或之前存檔及送達其就上述聆訊之書面陳詞。
- 5. 建藏第一及第二答辩人須在2014年12月18日或之前存檔及送達其書面陳詞。

6. 各方可自由提出申請。

高等法院司法常務官

日期: 2014年11月25日

分發名單

黄毓民(申請人)

香港中區立法會道1號 立法會綜合大樓1001室 傳真: 2537 7053 [檔號; FCR (2014-15)2] 吳亮星,立法會議員,財委會主席 (建議第一答辯人) 香港中區立法會道1號 立法會綜合大樓 704 室 傳真: 2319 5133 [檔號: FCR (2014-15) 2]

立法會財務委員會(建議第二答辯人) 香港中區立法會道1號 立法會綜合大樓立法會秘書處 傳真: 2537 1851 [檔號: FCR (2014-15) 2]

Website 網页地址 http://www.info.gov/hk/jud

羅函 训 用 茨 文 或 中 文 You may reply to this letter in English or in Chinese

24-OCT-2014 09:54

+852 2524 6313

TOTAL P.01 P.001 香港高等法院 香港金磁道 38 號

HIGH COURT 38 Queensway Hong Kong an an le geter an tais the

本獨徽號 Oua Ref: HCAL78/2014

來函檔號 YOUR REF:

证 話 TEL: 2825 4514

致: (見分發名單)

敬啟者:

高院憲法及行政訴訟 2014 年第 78 號

經審閱申請人的秘書代表於 2014 年 11 月 26 日提交法庭的傅真信件後,高等法院 原訟法庭法官區慶祥對 2014 年 11 月 25 日所發出的指示,作出以下修改:

- 批准申請人可在 2014 年 12 月 3 日或之前,送達本申請之所有文件及支持哲章 予建議第一及第二答辯人。
- 有關申請人之許可申請的聆訊日期,留待申請人在下星期向法庭提出他可出 庭應訊之日期後,再行確定。
- 3. 取消 2014 年 12 月 22 日(星期一)上午 10 時正之聆訊。

高等法院司法常获 (區度祥法官費記 譚志輝)代行)

日期: 2014年11月26日

分發名單

黄毓民(申請人) 香港中區立法會道1號 立法會綜合大樓1001室 傳真: 2537 7053 [檔號: FCR (2014-15) 2]

立法會財務委員會(建議第二答辯人)

香港中區立法會道1號 立法會綜合大樓立法會秘書處 傳真: 2537 1851 [檔號: FCR (2014-15)2] 吳亮星, 立法會議員, 財委會主席 (建議第一答辦人) 香港中區立法會道1號 立法會綜合大樓 704 室 傳真: 2319 5133 [檔號: FCR (2014-15) 2]

Website 網頁地址 http://www.info.gov/hk/jud

覆函可用英文或中文 You may reply to this latter in English or in Chinese

24-OCT-2014 09:54

+852 2524 6313

TOTAL P.01 P.001